

# Bewährt in Endodontie und Parodontologie

**Cupral® – Breitbandtherapeutikum ohne Resistenzwirkung.**

Aufgrund verschiedener Reaktionswege ist Cupral® polyvalent wirksam gegen Aerobier, Anaerobier, Pilze und deren

Ursache hierfür ist die auch von Calciumhydroxid-Präparaten bekannte Membranbildung, welche eine tiefergehende „Gewebschädigung“ verhindert.

Weiterhin zeichnet sich das Breitbandtherapeutikum durch seine einfache Anwendung aus. Die bereits fertige Paste wird für die Parodontitisbehandlung üblicherweise mit einem Baumwollfaden als Trägermaterial, einem Spatel oder mit einer Dosierspritze direkt in die Tasche eingebracht.

Cupral® ist erhältlich im Fläschchen mit 5 g (Probierpackung) und 15 g sowie in der praktischen 1,8-g-Einhand-Dosierspritze zum direkten Einbringen in die Tasche. **DT**

Sporen. Neben dem für die Wirksamkeit notwendigen hohen pH-Wert von >12,4 enthält Cupral® eine Cu-Ionen-Dotierung. Da diese Cu-Ionen einem speziellen Regenerationsprozess unterliegen, kann von einer permanent keimreduzierenden Wirkung gesprochen werden.

Gegenüber gesundem Gewebe verhält sich Cupral® dabei schonend.



**Humanchemie GmbH**  
Tel.: +49 5181 24633  
www.humanchemie.de

# Wundkleber haftet auch auf Schleimhaut

**EPIGLU® von Meyer-Haake eignet sich für viele Anwendungen in der Zahnmedizin.**

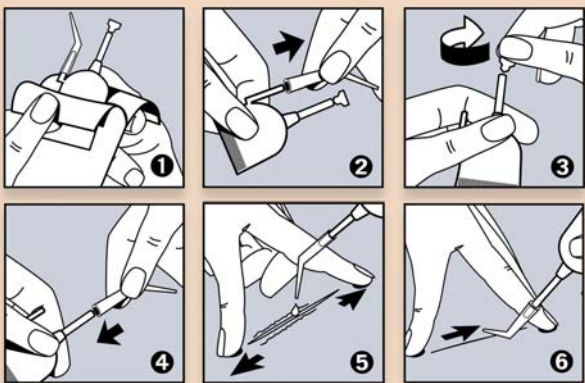
Der Kleber EPIGLU® ist auch für Anwendungen in der Zahnheilkunde ideal, denn Wunden heilen schneller und störungsfreier, wenn sie dem oralen Milieu, wie Speichel, Zungenbewegungen und Speiseresten, entzogen sind.

Beim Einsatz im Mund ist es besonders wichtig, dass der Kleber bequem und punktgenau in jeder

nur mit dem Kleber EPIGLU® zu verschließen.

Nähte können zum Schutz mit dem Kleber überzogen werden und sind damit vor dem Mundmilieu abgeschirmt. Die Wundheilung wird auch bei therapieresistenten Aphthen positiv beeinflusst. Zudem kann bei der Frenulektomie ebenfalls auf die störende Naht verzichtet werden.

Wenig bekannt ist, dass auch nach dem Einbringen eines Kollagenkegels das Wundgebiet sicher versorgt werden kann. Ein Tropfen EPIGLU® auf Rhagaden lindert sofort den



Region der Mundhöhle aufgetragen werden kann. Dafür wurde eine Spezialverpackung entwickelt. Mit der aufgesteckten transparenten Pipette ist EPIGLU® punktgenau dosierbar und kann mit der abgewinkelten Spitze anschließend auf der Wunde dünn ausgestrichen werden. In vielen Fällen ist es somit möglich, nach einem operativen Eingriff auf eine Naht zu verzichten und die Wunde

Schmerz. Nicht zuletzt ist EPIGLU® eine schnelle Wundversorgung bei kleinen und größeren Verletzungen von Behandler und Personal. Ein kostenloses Muster kann beim Hersteller angefordert werden. **DT**

**Meyer-Haake GmbH**  
Tel.: +49 6002 99270-0  
www.meyer-haake.com

# Hüpfende Gebisse, Zahn-Flummies und andere Überraschungen

Mit witzigen Kinder-Zugabeartikeln Freude schenken.



In der Kinderzahnheilkunde und Zahnarzt-Prophylaxe werden Behandlungskonzepte optimal auf altersgerechte Art und Weise unterstützt, sodass kleine Patienten den Zahnarztbesuch entspannt angehen und mit einem besonderen Highlight verbinden.

Die Firma Rancka-Werbung GmbH ist ein Versandhaus, das sich auf Kinderzugabe-Artikel spezialisiert hat. Zweimal jährlich erscheint bei Rancka-Werbung ein kostenloser Katalog mit einem erstaunlichen Sortiment an witzigen und originellen Spielsachen, Kuschel-

freunden und Beschäftigungsartikeln (insgesamt über 400 verschiedene), die die Patienten motivieren, beschäftigen, ablenken und belohnen sollen. Darunter auch viele Artikel, die exklusiv für die Zahnärztekundschaft konzipiert wurden, wie hüpfende Gebisse, Plüsch-Zähne, Zahn-Flummies, Radiergummi-„Zähnen“, Milchzahn-Verstecke etc. Mit diesen kleinen Freudebereitern wird die Basis für eine entspannte und vertrauensvolle Behandlung geschaffen.

Parallel zum Katalog existiert ein großer, immer aktualisierter Inter-

net-Shop mit noch weitaus mehr Artikeln. Bei Bestellungen gibt es keinen Mindestwert und die Ware wird schon einen Tag nach Bestelleingang versendet.

Gegründet wurde die Firma vor über 70 Jahren und wird bereits in der dritten Generation durch den Inhaber und Geschäftsführer Thomas Rancka geführt. **DT**

**RANCKA-WERBUNG GmbH & Co. KG**

Tel.: +49 40 5602901  
www.kinderzugabeartikel.de

ANZEIGE

**inklusive umfassendem Kurskript**

## KURSE

für das gesamte Praxisteam

- A** Hygienebeauftragte
- B** QM-Beauftragte
- C** GOZ, Dokumentation und PRG, Kleiner Praxis-Knigge

www.praxisteam-kurse.de

**SEMINAR**  
ZUR HYGIENEBEAUFTRAGTEN  
Iris Wälter-Bergob/Meschede

**AUSBILDUNG**  
ZUR ZERTIFIZIERTEN QUALITÄTS-MANAGEMENTBEAUFTRAGTEN QMB  
Christoph Jäger/Stadthagen

**SEMINAR**  
SEMINAR GOZ, DOKUMENTATION UND PRG, KLEINER PRAXIS-KNIGGE  
Iris Wälter-Bergob/Meschede

**SEMINAR A**

**ORGANISATORISCHES**  
KURSGEBÜHREN | ANMELDUNG

**SEMINAR A | SEMINAR B | SEMINAR C**  
Kursgebühr (pro Kurs):  
99,00 € zzgl. MwSt.  
Tagungspauschale (pro Kurs):  
49,00 € zzgl. MwSt.  
(beinhaltet Kaffeepausen, Tagungsgetränke, Imbissversorgung und ist für jeden Teilnehmer verbindlich zu entrichten)

**SEMINAR B**

**ORGANISATION | ANMELDUNG**  
OEMUS MEDIA AG  
Holbeinstraße 29  
04229 Leipzig, Deutschland  
Tel.: +49 341 48474-308  
Fax: +49 341 48474-290  
event@oemus-media.de  
www.oemus.com

**SEMINAR C**

**| Faxantwort | +49 341 48474-290**

Bitte senden Sie mir das Programm/die Programme zu

Seminar | A | Seminar zur Hygienebeauftragten

Seminar | B | Ausbildung zur QM-Beauftragten

Seminar | C | GOZ, Dokumentation und PRG Kleiner Praxis-Knigge

Name/Vorname \_\_\_\_\_

E-Mail-Adresse (Bitte angeben!) \_\_\_\_\_

Praxisstempel

DIG 4/15

# Polier-Schmelz für die Zahnarztpraxis

Neues Produkt für den professionellen Praxisbetrieb vorgestellt.



Erstmals präsentierte das in Bielefeld ansässige Familienunternehmen Dr. Wolff, dass mit der Zahncreme-Innovation Biorepair seit Jahren auf Wachstumskurs ist, auf der IDS ein Produkt für den professionellen Gebrauch in der Zahnarztpraxis.

Der Biorepair Pro Polier-Schmelz wird zur Behandlung von

empfindlichen Zähnen und für die Politur im Rahmen der professionellen Prophylaxe eingesetzt. Der Unterschied zu anderen Polierpasten liegt in der besonderen Rezeptur: Nach intensiven wissenschaftlichen Forschungen gelang es, ein Produkt zu entwickeln, das den speziellen Wirkmechanismus der Biorepair-

Zahncreme mit den Eigenschaften einer Poliercreme kombiniert.

Der Biorepair Pro Polier-Schmelz enthält künstlichen Zahnschmelz, der beim Polieren in die Zahnschmelzoberfläche einmassiert wird und dadurch mikrofeine Unebenheiten ausgleicht. Die Zahnschmelzoberfläche wird so gereinigt und geglättet. Gleichzeitig lindert der Polier-Schmelz Zahnempfindlichkeiten, indem das Zink-Carbonat-Hydroxylapatit sich in die freiliegenden Öffnungen der Dentinkanälchen setzt und sie somit verschließt. Dadurch ist eine optimale Endbehandlung der Zähne gewährleistet.

Das Produkt ist ab April 2015 beim Zahnarzt und im Dentalgroßhandel erhältlich. **DI**

**Dr. Kurt Wolff GmbH & Co. KG**  
Tel.: +49 521 880800, www.bio-repair.de

# Kompromissloser Strahlenschutz

Zahnröntgen leicht und komfortabel.

Die Röntgendiagnostik ist nach wie vor das wichtigste Hilfsmittel zur Diagnose von Zahnerkrankungen. Im Sinne eines optimalen Patientenschutzes sind laut Röntgenverordnung (RöV) dabei alle Körperbereiche, die nicht von der Röntgenstrahlung getroffen werden müssen, so weit wie möglich zu schützen.<sup>1</sup>

Standardmäßig kommen in der Regel Röntgenschürzen aus Blei in Zahnarztpraxen zum Einsatz. Allerdings ist deren Handhabung nicht nur im Hinblick auf das hohe Gewicht, sondern auch aufgrund ihrer Toxizität und der damit einhergehenden notwendigen Entsorgung als Sondermüll mit Nachteilen verbunden.

Eine sowohl für den Patienten als auch für die Praxis komfortablere, aber ebenso sichere Alternative bietet DUX Dental. Die im Vergleich zu herkömmlichen Bleischürzen um 35 Prozent leichteren bleifreien Röntgenschürzen bewahren Patienten dank einer Hightech-Legierung zuverlässig (Bleigleichwert 0,5 mm) vor ungewünschter Strahlungsexposition. Der Tragekomfort wurde für den Patienten dank des niedrigen Gewichts und des geschmeidigen und flexiblen Materials deutlich verbessert. Für die Praxis gestaltet sich die Handhabung und spätere Entsorgung wesentlich einfacher. Die bleifreien Schürzen sind dank der Mikrofaser-Außenseite leicht zu reinigen und bestehen aus recyclebaren Materialien, sodass die spätere Entsorgung unproblematisch über den Hausmüll erfolgen kann.



Bleifreie Röntgenschürze mit Schilddrüsenkragen im Praxiseinsatz.

Einzelfall hinterfragt werden, ob tatsächlich geröntgt werden muss oder ob eine Diagnose auch auf anderen Wegen, beispielsweise durch eine Sensibilitätsprüfung, gestellt werden kann.

## Sichere Strahlenhygiene bei jedem Einsatzzweck

Die bleifreien Röntgenschürzen von DUX Dental sind als Variante mit Schilddrüsenkragen für seitliche Schädel-aufnahmen, als Poncho für Panorama-aufnahmen im Sitzen oder Stehen erhältlich. Das Gewicht der Schürzen beträgt je nach Modell 3,2 kg bis 3,9 kg. Die bleifreien Schürzen sind ab sofort über Dentaldepots erhältlich. **DI**



Bleifreier Panorama-Poncho.

## Geringe Strahlenbelastung ist kein Freifahrtschein

Der Strahlenschutz in der Zahnarztpraxis sollte nicht auf die leichte Schulter genommen werden. Im Praxisalltag leistet das ALARA- („As Low As Reasonable Achievable“-)Prinzip<sup>2</sup> einen wichtigen Beitrag zur Strahlenhygiene. Es fordert sinngemäß, die Strahlenbelastung so gering zu halten, wie dies mit vernünftigen Mitteln machbar ist. Demnach sollte in jedem

<sup>1</sup> CE; Richtlinie des Rates 93/42 EC; DIN 6857-1:2009-01; IEC 61331-1:2014-05; ASTM F 2547-06:2013; EC Directive 89/686/EEC.

### Quellen:

<sup>1</sup> Verordnung über den Schutz vor Schäden durch Röntgenstrahlen (Röntgenverordnung – RöV), §25 Anwendungsgrundsätze, Abs. 3.

<sup>2</sup> European ALARA Network, www.eu-alara.net.

### DUX Dental

Tel.: 00800 24146121 (gebührenfrei)  
www.dux-dental.com

ANZEIGE

## Tribune CME

### Advanced Mentoring and Clinical Program Laser Dentistry

May 5-9, 2015, a total of 5 days in **Campinas** (São Paulo), Brazil

Take your skills to the next level by practicing hands-on live surgery on patients at the São Leopoldo Mandic University with 100 hours of learning.

**Learn from the Masters** of Endodontics:

Access our online learning platform: hours of premium video training and live webinars. Collaborate with peers and faculty on **your cases**.

**Registration information:**

**May 5-9, 2015**  
a total of 5 days in **Campinas** (São Paulo), Brazil

**Session fee: \$ 3,550**  
(you can decide at any time to complete the entire Clinical Program and take the remaining sessions)

Details on [www.TribuneCME.com](http://www.TribuneCME.com)

contact us at tel.: **+49-341-484-74134**  
email: [request@tribunecme.com](mailto:request@tribunecme.com)

**Collaborate on your cases**  
and access hours of premium video training and live webinars

**São Leopoldo Mandic**  
you will receive a certificate from the University of São Leopoldo Mandic

**33 C.E. CREDITS**

**ADA CERP**  
Continuing Education Recognition Program

**ADA CERP**  
Continuing Education Recognition Program

Tribune Group GmbH is the ADA CERP provider. ADA CERP is a service of the American Dental Association to assist dental professionals in identifying quality providers of continuing dental education. ADA CERP does not approve or endorse individual courses or instructors, nor does it imply acceptance of credit hours by boards of dentistry.

**Academy of General Dentistry**  
P.A.C.E.  
Program Approved for Continuing Education

Tribune Group GmbH is designated as an Approved PACE Program Provider by the Academy of General Dentistry. The formal continuing dental education programs of this program provider are accepted by AGD for Fellowship, Mastership, and membership maintenance credit. Approval does not imply acceptance by a state or provincial board of dentistry or AGD endorsement.